



Le Réveil Social

ORGANE MENSUEL DU SAVT - Syndicat Autonome Valdôtain des Travailleurs - N. 1 - FEVRIER 1994 - 10^{ème} année - Nouvelle série - Expédition abonnement groupe postal 3^e (70%)

DICHIARAZIONE DEI REDDITI 1994

Come sempre, nei primi mesi dell'anno, è tempo di dichiarazioni dei redditi. Anche quest'anno il SAVT si appresta a fornire ai suoi iscritti un puntuale servizio di assistenza.

Nel corso del 1993 i contribuenti poterono, per la prima volta, scegliere tra due opzioni: ricorrere al servizio del CAAF, attraverso l'utilizzo del Mod. 730, o continuare a dichiarare i propri redditi compilando il tradizionale Mod. 740. La cosa sarà possibile anche quest'anno.

Nel caso di opzione per il Mod. 730 i pensionati ed i lavoratori dipendenti dovranno, nei limiti di tempo fissati, rivolgersi al CAAF - SAVT per consegnare i propri Mod. 730 appositamente compilati. Il CAAF provvederà a compilare i prospetti di liquidazione e ad inoltrare la documentazione ai datori di lavoro e all'Amministrazione finanziaria dello Stato.

Il SAVT fornirà inoltre, come già avveniva l'anno scorso, la necessaria assistenza per la compilazione del Mod. 730 a chi ne avesse bisogno.

In questo numero del "Réveil" forniamo le informazioni necessarie, date di scadenza, orari di apertura delle sedi, elenco della necessaria documentazione per poter assistere nel modo migliore gli iscritti che ricorreranno alla nostra assistenza fiscale.

Affinché le nostre strutture possano lavorare efficacemente invitiamo tutti i pensionati ed i lavoratori ad attenersi scrupolosamente alle indicazioni che forniamo in questo numero del giornale, presentando la documentazione necessaria.

Coloro che, per diverse ragioni, riterranno opportuno non avvalersi del Mod. 730, e del ricorso al CAAF, potranno scegliere di compilare il consueto Mod. 740. Anche in questo caso si tratterà di rispettare le date di scadenza e di rivolgersi alle nostre sedi, secondo la consuetudine degli altri anni.

Per quanto riguarda, più

specificamente, l'aspetto tecnico delle dichiarazioni dei redditi, va detto che quest'anno sono state introdotte delle semplificazioni che dovrebbero consentire ai contribuenti di muoversi più agevolmente nell'intricata materia contributiva. Certo, rimangono ancora macchinosità e complessità criticabili, ma dovrebbe essere superata l'impasse che si era creata con le complicazioni dell'anno scorso.

In ogni caso consigliamo ai nostri iscritti di avvalersi della struttura CAAF del SAVT ricorrendo al Mod. 730 per i numerosi vantaggi che questo presenta. Vi sono, ovviamente, dei casi in cui il contribuente deve, comunque, ricorrere al Mod. 740, ma, per la stragrande maggioranza delle persone, le semplificazioni del Mod. 730 vanno sfruttate. Senza contare che, in tal caso, lo sgravio di responsabilità è maggiore.

Ricordiamo che tutti i pensionati o/e lavoratori dipendenti dovranno aver ricevuto, entro il 28 febbraio, il proprio Mod. 201 o/e Mod. 101 (o apposita dichiarazione sostitutiva) dall'ente pensionistico o/e dal datore di lavoro. In caso contrario il pensionato o/e lavoratore, dopo aver effettuato apposito sollecito, può rivolgersi al SAVT che provvederà a reiterarne la richiesta.

Raccomandiamo, a tutti coloro che desiderano avvalersi della nostra consulenza fiscale, di fornire, in un'unica soluzione, tutta la documentazione necessaria, evitando così inutili perdite di tempo e lunghi tempi di attesa.

Ricordiamo che TUTTI i pensionati e TUTTI i lavoratori dipendenti possono ricorrere al CAAF - SAVT, senza aver necessariamente fatto la richiesta di adesione che era obbligatoria solo per coloro che desideravano ricorrere al CAAF aziendale.

Ennio PASTORET

1994 DICHIARAZIONI DEI REDDITI RELATIVI AL 1993

Per le dichiarazioni dei redditi 1994, relativi al 1993, il SAVT si attiverà anche quest'anno per fornire il necessario supporto a tutti gli iscritti, pensionati o/e lavoratori dipendenti.

Il servizio di assistenza del Syndicat Valdôtain verrà erogato dal 15 febbraio al 25 maggio 1994. Questo periodo verrà suddiviso in fasce diverse.

In un primo momento sarà fornito il servizio CAAF ai pensionati (Mod. 730), toccherà poi ai lavoratori dipendenti che ricorreranno al CAAF (Mod. 730) e, in seguito, sarà il turno di coloro che opteranno per il Mod. 740.

Al fine di facilitare il nostro lavoro invitiamo tutti gli iscritti che intendono avvalersi delle nostre strutture a rispettare gli orari previsti nel nostro calendario di pagina 4.

Ricordiamo anche che, per consentirci di velocizzare i tempi, è ASSOLUTAMENTE NECESSARIO, giungere nei nostri uffici con tutti i dati dei quali forniamo l'elenco in questo numero del giornale.

Proponiamo, qui di seguito, un riepilogo delle date e delle scadenze per quanto riguarda la consegna dei Mod. 730 e 740.

RIEPILOGO DATE E SCADENZE

PENSIONATI - Mod 730

I pensionati debbono, a partire dal 15 febbraio ed entro il 15 marzo, provvedere a consegnare al CAAF il Mod. 730 debitamente compilato. Entro la stessa data, chi lo desidera, può ricorrere al nostro servizio di assistenza per la compilazione del Mod. 730.

LAVORATORI DIPENDENTI Mod 730

I lavoratori dipendenti potranno rivolgersi al CAAF - SAVT a partire dal 7 marzo fino, e non oltre, il 22 aprile 1994.

PENSIONATI E LAVORATORI DIPENDENTI - Mod. 740

I pensionati ed i lavoratori dipendenti che desiderano avvalersi della nostra assistenza per la compilazione del Mod. 740 possono rivolgersi alle nostre sedi a partire dal 2 maggio 1994 fino al 25 dello stesso mese.

Ulteriori notizie ed eventuali variazioni verranno comunicate nei successivi numeri del Réveil Social.

ELETTO IL SEGRETARIO GENERALE DEL SAVT RICONFERMA DI FIRMINO CURTAZ

Il Comité Directeur del Savt, eletto in occasione dell'XI^o Congrès Confédéral di Châtillon, si è riunito venerdì 14 gennaio alle ore 8,30 presso la sede di Aosta per provvedere alla rielezione degli organi statuari del Sindacato. Alla guida dell'organizzazione è stato riconfermato, in qualità di Segretario Generale, Firmino Curtaz. E' stata inoltre eletta la nuova Segreteria del SAVT la cui composizione è illustrata nel comunicato stampa che riportiamo qui di seguito e che è stato diramato alla fine dei lavori del Comité Directeur di venerdì 14 gennaio 1994.

COMUNICATO STAMPA

Il Comité Directeur du SAVT, riunitosi oggi, venerdì 14 gennaio 1994, alle ore 8.30, presso la sede di Aosta, ha provveduto a rinnovare gli organi statuari dell'Organizzazione.

La carica di Segretario Generale del SAVT sarà ricoperta da Firmino CURTAZ, già Segretario uscente, che viene così riconfermato.

Ennio Pastoret è stato nominato Vice - Segretario. A fare parte della Segreteria del SAVT sono stati inoltre chiamati: Borbey Riccardo, Cheney Paolo, Dallou Bruno, Fassin Attilio e Perret Renata.

La Segreteria del SAVT sarà poi integrata dal Segretario Amministrativo Roux Felice, riconfermato dal Comité Directeur, e dal Direttore del Patronato: Walter Riblan.

Il Comité Directeur ha successivamente discusso la situazione occupazionale ed economica dei vari settori produttivi della Valle d'Aosta. In particolare sono stati esaminati i problemi attinenti ai settori del turismo, dell'edilizia e dell'industria.

La discussione ha evidenziato la necessità di aprire un confronto tra le OO.SS. Confederali per analizzare le varie situazioni e definire un insieme di proposte che consentano di avviare una trattativa con l'Amministrazione regionale e le forze imprenditoriali locali.

Il Comité Directeur du SAVT ritiene che una fase negoziale, di ampio respiro, sia necessaria per giungere alla definizione di strategie di intervento rapide ed efficaci per fare fronte all'attuale difficile momento che anche la Valle d'Aosta si trova ad affrontare nel contesto dell'attuale recessione economica ed occupazionale.
Aosta 14 gennaio 1994

SOMMAIRE - SOMMARIO

Nelle pagine 2-3-4 NOTIZIE, INFORMAZIONI, SCADENZE, ORARI E ALTRE UTILITA' SUI MOD. 730-MOD. 740.

Pagina 4 - Energie- Calendario consulenze

PRIME NOTIZIE SUL MOD. 730

Tutti i pensionati o/e lavoratori dipendenti dovrebbero ricevere il Mod. 730 inviato dall'Amministrazione finanziaria. Il contribuente può decidere di compilarlo direttamente e, in seguito, di consegnarlo al CAAF che provvederà ad inoltrarlo. Coloro che intendono invece avvalersi della consulenza fiscale del SAVT dovranno:

- controllare la correttezza dei dati indicati;
- verificare la presenza e l'esattezza del codice fiscale, della data di nascita, del cognome e del nome e della residenza anagrafica, facendo rilevare ai nostri addetti eventuali inesattezze;
- provvedere a verificare l'esattezza dei dati degli eventuali familiari a carico, ivi compresi i figli di età non superiore ai 26 anni qualora essi siano a carico;
- controllare se sono presenti e se sono esatti i dati relativi ai terreni ed ai fabbricati.

I contribuenti, eseguiti questi primi controlli, dovranno recarsi nelle nostre sedi fornendo tutta la documentazione necessaria per la compilazione dello stesso.

DICHIARAZIONI DEI REDDITI 1994

Con l'inizio del nuovo anno è nuovamente tempo di dichiarazioni dei redditi. Anche per il 1994 il contribuente che deve presentare dichiarazione per i redditi relativi al 1993 potrà, come già l'anno scorso, optare tra il Mod. 730 ed il Mod. 740.

Il SAVT, come nel 1993, fornirà un apposito servizio ai propri iscritti. Spieghiamo, nelle schede delle pagine seguenti, le modalità e le procedure per la presentazione delle dichiarazioni dei redditi.

DICHIARAZIONI CON MOD. 730 O MOD. 740

Il contribuente, tenuto a presentare dichiarazione dei redditi, potrà scegliere di avvalersi, per la presentazione della dichiarazione, del Mod. 730 oppure del Mod. 740.

I due modelli sono sostanzialmente uguali. I lavoratori dipendenti e/o i pensionati hanno però maggiori vantaggi ricorrendo alla compilazione del Mod. 730 poichè possono così percepire rapidamente gli eventuali importi a credito. Nel caso di pagamenti di importi a debito la trattenuta viene effettuata direttamente sulla busta paga e/o sulla pensione. Si evitano così i pagamenti in banca o alla posta.

Il lavoratore dipendente o/e pensionato che intende presentare la dichiarazione dei redditi con il Mod. 730 deve avvalersi della collaborazione di un CAAF, secondo le modalità previste.

I CAAF - CENTRI AUTORIZZATI DI ASSISTENZA FISCALE

I CAAF sono dei Centri Autorizzati di Assistenza Fiscale ai quali possono rivolgersi i lavoratori dipendenti e/o i pensionati per presentare la propria dichiarazione dei redditi con il Mod. 730.

Il CAAF provvederà ad inoltrare il Mod 730 al datore di lavoro (per il pagamento degli importi a credito o per la trattenuta di quelli a debito) e agli uffici fiscali dello Stato.

Per chi intende presentare dichiarazione dei redditi tramite Mod. 740 non è necessario avvalersi del CAAF.

I SERVIZI DEL SAVT PER LE DICHIARAZIONI DEI REDDITI

Per la presentazione delle dichiarazioni dei redditi il SAVT offre, ai propri iscritti, i seguenti servizi:

1 - inoltro del Mod. 730 al datore di lavoro ed all'Amministrazione finanziaria dello Stato (servizio CAAF - SAVT),

2 - assistenza fiscale per la compilazione del Mod 730,

3 - assistenza fiscale per la compilazione del Mod. 740.

VANTAGGI PER COLORO CHE USUFRUISCONO DEL CAAF - SAVT

Numerosi i vantaggi per coloro che usufruiscono del CAAF - SAVT con dichiarazione attraverso Mod. 730.

1 - Le imposte e gli acconti verranno direttamente trattenuti dal datore di lavoro o/e dall'ente pensionistico rispettivamente sulla busta paga o sulla pensione erogata. Si evitano così code e perdite di tempo per i versamenti.

2 - Gli eventuali crediti d'imposta verranno liquidati direttamente sullo stipendio o sulla pensione di giugno evitando di attendere anni prima del rimborso.

3 - Il calcolo dell'imposta è effettuato direttamente dal CAAF - SAVT sulla base dei dati forniti dal contribuente. Il modello 730 è inoltrato direttamente al Ministero delle finanze dallo stesso CAAF.

4 - In caso di necessità il CAAF - SAVT offre tutta l'assistenza necessaria, verifica la regolarità formale della dichiarazione tutelando maggiormente il contribuente nei confronti dell'Amministrazione fiscale.

5 - Attraverso il CAAF - SAVT, presentando il Mod. 730 è possibile recuperare eventuali crediti di imposta derivanti dal 740 dell'anno scorso o eventuali acconti versati a novembre, soprattutto in relazione alle agevolazioni previste per la prima casa.

DATI E DOCUMENTI NECESSARI PER LA DICHIARAZIONE DEI REDDITI

Per la compilazione del Mod 730 o Mod 740 il lavoratore o/e pensionato che ricorrerà al Servizio di Assistenza del SAVT dovrà produrre la seguente documentazione:

- dichiarazione relativa all'anno precedente

- dati anagrafici e codici fiscali del coniuge e degli eventuali familiari a carico

- dati e codice fiscale del datore di lavoro aggiornati a febbraio

- mod 201 o/e mod 101 o eventuale dichiarazione sostitutiva

- cassa integrazione e disoccupazione speciale

- mod rad (per i possessori di azioni)

- altri redditi (vedere apposito paragrafo nella scheda sulle novità per il 1994 a pagina 3)

- ricevute acconti versati per IRPEF - CSSN

- visura catastale aggiornata a gennaio 1994 per gli immobili soggetti a nuove rendite

- ricevuta tassa medico di famiglia

- canone di locazione per unità locate nel 1993

- fatture relative a spese di manutenzione straordinaria per unità locale

- fatture relative ad interventi per risparmio energetico

- oneri rimborsati nel 1993 (rimborsi dentistici, oculistici, USL, ecc)

- documentazione oneri deducibili

GLI ONERI DEDUCIBILI
Per gli oneri deducibili va prodotta la documentazione datata 1993 riguardante:

- tassa salute

- tassa medico di famiglia

- spese mediche specialistiche

- ticket prestazioni specialistiche

- spese ospedaliere e di degenza

- protesi sanitarie

- spese funebri

- tasse scolastiche

- assicurazioni sulla vita e per infortuni

- interessi passivi mutui ipotecari

- contributi obbligatori e volontari

- versamenti a favore del clero

- versamenti ad associazioni umanitarie riconosciute

IMPORTANTE - PER I PROPRIETARI DI FABBRICATI SITI NEI COMUNI DOVE SONO ENTRATE IN VIGORE LE NUOVE RENDITE CATASTALI.

La riduzione degli estimi catastali, con effetto per legge dal 1992, comporterà l'aggiornamento dei valori catastali dei fabbricati. Si dovrà quindi procedere ad un ricalcolo dell'ICI secondo modalità che saranno impartite dal Ministero delle Finanze.

Tutti i proprietari di immo-

bili dovranno comunque fornire la seguente documentazione specifica per la dichiarazione dei redditi:

a - ubicazione

b - partita catastale

c - quota di possesso - periodo di possesso

d - titolo di possesso (proprietà - usufrutto, ecc.)

e - categoria catastale completa (categoria, zona censuaria, classe, num. di vani)

f - rendita catastale aggiornata

TERRENI

Per quanto riguarda i terreni i contribuenti dovranno fornire i dati completi riguardanti:

a - ubicazione

b - partita catastale

c - quota e periodo di possesso

d - reddito agrario e dominicale

N.B. La documentazione aggiornata relativa agli immobili va richiesta all'Ufficio del Catasto o agli uffici competenti dei comuni ove sono siti gli immobili.

Tutti gli altri documenti (mod. 101, 201, 102, spese mediche, tickets, rimborsi, assicurazioni, interessi passivi, ecc.) devono recare la data del 1993.

La responsabilità dell'avvenuta comunicazione dei dati è sempre del dichiarante.

QUALORA IL DICHIARANTE FOSSE SPROVVISTO DEI DATI NECESSARI E DEI DOCUMENTI RICHIESTI NON SARA' POSSIBILE PROCEDERE ALLA COMPILAZIONE DEL MOD 730 (O DEL MOD. 740).

Le Syndicat Autonome Valdôtain Travailleurs est l'organisation des travailleurs valdôtains.

Les objectifs du S.A.V.T. sont:

- la défense et la promotion des intérêts culturels, moraux, économiques et professionnels des travailleurs du Val d'Aoste et l'amélioration des conditions de vie et de travail;

- la rénovation et la transformation radicale des structures politiques et économiques actuelles en vue de la réalisation du fédéralisme intégral. Afin d'atteindre ses objectifs, le S.A.V.T. par la recherche, l'action et la lutte s'emploie à réaliser;

- la protection sociale des travailleurs, leur préparation culturelle et professionnelle, la protection de la santé, la mise au point d'un système de services sociaux adéquat et efficient;

- la défense du pouvoir d'achat des salariés, l'emploi à plein temps des travailleurs et des jeunes du Val d'Aoste dans tous les secteurs économiques;

- la parité entre les droits des hommes et des femmes;

la prise en charge, de la part des travailleurs, de la gestion des entreprises où ils travaillent et de la vie publique au Val d'Aoste;

- l'instauration de rapports avec les organisations syndicales italiennes et européennes et tout particulièrement avec les organisations syndicales qui sont l'expression des communautés ethniques minoritaires, en vue d'échanges d'expériences de lutte commune

LE REVEIL SOCIAL MENSUEL Organe de presse du SAVT

Rédaction

S.A.V.T. - 2, Pl. Manzetti

Tél. 0165

238384 / 238394 / 235383

Aut. Tribunal d'Aoste n. 15 du 9/12/1982

Imprimerie

"ARTI GRAFICHE DUC"

73, Av. Btg. d'Aoste - 11100 Aoste

Tél. 0165/236888 Fax 236713

Directeur responsable

Ezio DONZEL

Rédacteur

Ennio PASTORET

CHI PUÒ' UTILIZZARE IL MOD. 730

Possono utilizzare il Mod. 730 i lavoratori e pensionati aventi redditi da lavoro dipendente o/e da pensione e che abbiano:

- redditi da terreni
 - redditi da fabbricati
 - redditi da capitale, limitatamente ai compensi derivanti da rapporti di collaborazione coordinata e continuativa, ai proventi lordi derivanti dall'utilizzazione di opere dell'ingegno, di invenzioni industriali, ecc. ed ai corrispettivi per prestazioni non abituali
 - oneri deducibili per i quali spetta la deduzione di imposta
- Possono inoltre ricorrere alla compilazione del Mod. 730:
- i soci di cooperative di produzione e lavoro, di servizi, agricole e di prima trasformazione dei prodotti agricoli
 - i sacerdoti della Chiesa cattolica
 - coloro che intendano presentare dichiarazione congiunta, ma solo nel caso in cui il coniuge possieda SOLO redditi da terreni e fabbricati che non superino, complessivamente, la cifra di lire 5.100.000.

CHI NON PUÒ' UTILIZZARE IL MOD. 730

Non possono utilizzare il Mod. 730, e devono quindi ricorrere al Mod. 740, coloro che possiedono:

- redditi d'impresa e di partecipazione
- redditi derivanti dall'esercizio di arti e professioni
- altri redditi di capitale, di lavoro autonomo e "diversi" (es. redditi da immobili situati all'estero o da terreni dati in affitto per usi non agricoli)

Non possono inoltre utilizzare il Mod. 730 coloro che debbono presentare la dichiarazione per conto di contribuenti deceduti, dei minori e delle persone interdette.

CHI NON DEVE PRESENTARE DICHIARAZIONE DEI REDDITI

Sono esentati dalla presentazione della dichiarazione dei redditi coloro che possiedono:

- solo reddito da lavoro dipendente corrisposto da unico datore di lavoro
- solo redditi da lavoro dipendente corrisposti da più datori di lavoro per un ammontare complessivo non superiore a lire 8.447.000
- solo reddito da lavoro dipendente e reddito dei fabbricati, derivante dall'esclusivo possesso dell'abitazione principale (e sue eventuali pertinenze compresi box, cantina, ecc.) non superiore ad 1.000.000 (un milione) di lire. Tale reddito va rapportato al periodo di possesso nell'anno ed alla quota di possesso.
- solo redditi da terreni e fabbricati complessivamente non superiori alle 360.000 lire al lordo della riduzione fino ad 1.000.000 di lire attribuita per l'abitazione principale
- solo redditi di lavoro dipendente, corrisposti anche da più datori di lavoro e altri redditi diversi da quelli derivanti dall'esercizio di attività professionali, per i quali le detrazioni di lavoro dipendente e per i familiari a carico annullano completamente l'imposta corrispondente al reddito complessivo.
- solo redditi esenti (pensioni sociali o di guerra) o soggetti a ritenuta alla fonte (interessi su BOT, titoli pubblici, conti correnti bancari o postali).

DENUNCE DEI REDDITI 1994: LE NOVITÀ'

Anche quest'anno la dichiarazione dei redditi presenta delle novità di un certo interesse per i contribuenti.

MODELLO 740

Per quanto riguarda il Mod. 740 queste sono le principali novità:

- termini di presentazione delle dichiarazioni dal 1 maggio 1994 al 20 giugno 1994.

- termine ultimo per il pagamento delle imposte 30 maggio 1994. A chi paga in seguito, ed entro il 20 giugno 1994, sarà applicata una maggiorazione dello 0,50%.

- il Mod. 740 sarà distribuito gratuitamente

- il Mod 740 potrà essere presentato al Comune di residenza o spedito al Centro di Servizio.

- il Mod 740 viene semplificato riducendosi da 14 a 4 pagine.

- viene eliminata la copia del Mod. 740 destinata al Comune.

- se non vi sono state variazioni il contribuente si limiterà ad indicare gli stessi redditi dell'anno precedente per quanto riguarda i terreni ed i fabbricati.

- è stato abolito il prospetto "dati e notizie" (redditometro).

- eliminazione delle firme dei familiari a carico, dei cointestatari di immobili, degli estremi degli atti di vendita e dei codici fiscali dei medici.

MODELLO 730

Per quanto riguarda il Mod. 730 vi sono state, rispetto all'anno scorso, alcune ulteriori semplificazioni. Già il modello del 1993 era, rispetto al Mod. 740, assai più semplice e meno complesso.

Tassazione dei terreni

Per quanto riguarda la compilazione del quadro relativo ai terreni esso deve essere compilato da coloro che possiedono a titolo di proprietà, di enfiteusi, usufrutto i terreni situati nel territorio dello Stato o da coloro che esercitano attività nei fondi condotti in affitto e dagli associati, in caso di conduzione associata. Sono necessari, per la compilazione del quadro relativo ai terreni:

- titolo (proprietà, affitto, ecc.);
- periodo di possesso;
- quota di possesso;
- reddito agrario;
- reddito dominicale.

Tassazione dei fabbricati

Il quadro relativo ai fabbricati deve essere compilato da coloro che possiedono a titolo di proprietà, di usufrutto, od altro titolo reale, fabbricati situati nel territorio dello Stato. I dati necessari per la compilazione del quadro relativo ai fabbricati sono:

- reddito della casa di abitazione principale;
- redditi degli altri, eventuali, immobili e loro de-

- stinazione (a disposizione, locati, ecc.);
- ubicazione;
- partita catastale;
- zona censuaria;
- foglio - numero - subalterno;
- categoria - classe - numero di vani;
- rendita - tipo di rendita (definitiva o presunta).

N.B. per la prima casa vi è l'abbattimento di lire 1.000.000. Per le unità a disposizione vi è la maggiorazione di 1/3. Nelle case locate la deduzione forfetaria delle spese di manutenzione è del 15%. Vi è l'esenzione per i fabbricati per i quali è rilasciata concessione edilizia per ristrutturazione, o restauri, limitatamente al periodo di validità del provvedimento.

Gli oneri deducibili al 27%

Gli oneri deducibili per i quali spetta la deduzione al 27% sono i seguenti:

- spese mediche per le quali la detrazione spetta sull'intero importo (prestazioni chirurgiche, visite specialistiche, ecc.);
- eccedenza superante le 500.000 lire per le spese mediche parzialmente deducibili;
- interessi passivi relativi a mutui per l'abitazione principale (max. 7.000.000 di lire);
- interessi passivi su mutui diversi da quelli precedenti (max. 4.000.000 di lire);
- interessi passivi per mutui e prestiti agrari,

nei limiti dei redditi dichiarati;

- assicurazioni e contributi volontari (max. 2.500.000 lire);

- spese funebri (max. 1.000.000 di lire per ogni defunto);

- spese per frequenza di corsi di istruzione secondaria e universitaria nella misura prevista negli istituti di Stato;

- altri oneri (es. erogazioni per attività culturali ed artistiche, ecc.);

Oneri deducibili dal reddito complessivo

Altri oneri, deducibili dal reddito complessivo, sono:

- contributi previdenziali ed assistenziali obbligatori;
- contributi alle comunità ebraiche (fino al 10% del reddito assoggetto all'IRPEF e comunque non oltre i 7.500.000 di lire);
- contributi a paesi in via di sviluppo oltre il 2% del reddito;
- erogazioni liberali a favore di istituzioni religiose (max 2.000.000 di lire);
- deduzione piano energetico nazionale;
- spese mediche per assistenza ai portatori di handicap per la parte che eccede le 500.000 lire;
- altri oneri deducibili (rendite, vitalizi, assegni alimentari, canoni livelli e censi sugli immobili, ecc.).

I proprietari di fabbricati, con particolare riguardo per quelli siti nei comuni soggetti a variazioni delle rendite catastali, possono compilare preventivamente questa scheda da allegare ai documenti che verranno presentati ai nostri uffici per la dichiarazione dei redditi. E' importante che la scheda sia compilata in ogni sua parte.

| | | | |
|-------------------------------------------------------|--|--|--|
| COMUNE | | | |
| UBICAZIONE (indirizzo) | | | |
| PARTITA CATASTALE (numero partita) | | | |
| ZONA CENSUARIA (prima, seconda, unica) | | | |
| FOGLIO | | | |
| NUMERO | | | |
| SUB | | | |
| CATEGORIA | | | |
| CLASSE | | | |
| N. VANI | | | |
| RENDITA (in lire) | | | |
| TIPO RENDITA (1= catastale ; 2 = presunta) | | | |
| TITOLO POSSESSO (p= proprietà; u= usufrutto; a=altro) | | | |
| QUOTA DI POSSESSO (100%-50% o altro) | | | |
| GIORNI DI POSSESSO (365-180 o altri) | | | |
| ABITAZIONE PRINCIPALE (si o no) | | | |
| A DISPOSIZIONE (si o no) | | | |
| LOCATO (lire annue) | | | |

MODELLO 730 PENSIONATI - SEDI E ORARI DAL 15 FEBBRAIO AL 15 MARZO

Tutti i pensionati potranno rivolgersi al CAAF - SAVT nelle seguenti località negli orari indicati per la consegna e/o compilazione del Mod. 730. Per ragioni organizzative ricordiamo di attenersi agli orari ed alle date stabilite per consentire un miglior funzionamento dei nostri servizi.

| | | |
|---------------------------------------------------------|----------|-------|
| AOSTA | | |
| dal 15 febbraio al 15 marzo (tutti i giorni feriali) | h. 9.00 | 12.00 |
| | h. 14.30 | 18.00 |
| COGNE | | |
| venerdì 25 febbraio | h. 9.00 | 12.00 |
| MORGEX | | |
| giovedì 24 febbraio | h. 9.00 | 12.00 |
| CHATILLON | | |
| tutti i lunedì e giovedì | h. 9.00 | 12.00 |
| VALTOURNENCHE | | |
| martedì 22 febbraio | | |
| martedì 1 marzo | | |
| martedì 8 marzo | h. 9.00 | 12.00 |
| VERRES | | |
| lunedì | h. 9.00 | 12.00 |
| | h. 14.30 | 18.00 |
| venerdì | h. 9.00 | 12.00 |
| PONT-SAINT-MARTIN | | |
| lunedì | h. 14.30 | 18.00 |
| mercoledì | h. 9.00 | 12.00 |
| venerdì | h. 14.30 | 18.00 |
| HONE | | |
| giovedì 24 febbraio | | |
| giovedì 10 marzo | h. 9.00 | 12.00 |

MOD 730 LAVORATORI DIPENDENTI SEDI E ORARI DAL 7 MARZO AL 22 APRILE

I lavoratori dipendenti che intendono rivolgersi alle nostre sedi sindacali per la consegna e/o la compilazione del Mod. 730 potranno farlo nei giorni e negli orari stabiliti dal seguente calendario

| | | |
|--------------------------|----------|-------|
| AOSTA | | |
| dal 7 marzo al 22 aprile | h. 9.00 | 12.00 |
| | h. 14.30 | 18.00 |
| COGNE | | |
| venerdì 25 marzo | h. 9.00 | 12.00 |
| MORGEX | | |
| giovedì 24 marzo | h. 9.00 | 12.00 |
| CHATILLON | | |
| tutti i lunedì e giovedì | h. 9.00 | 12.00 |
| VALTOURNENCHE | | |
| martedì 15 marzo | | |
| martedì 22 marzo | | |
| martedì 12 aprile | h. 9.00 | 12.00 |
| VERRES | | |
| lunedì | h. 9.00 | 12.00 |
| | h. 14.30 | 18.00 |
| venerdì | h. 9.00 | 12.00 |
| PONT-SAINT-MARTIN | | |
| lunedì | h. 14.30 | 18.00 |
| mercoledì | h. 9.00 | 12.00 |
| venerdì | h. 14.30 | 18.00 |
| HONE | | |
| giovedì 24 marzo | | |
| giovedì 7 aprile | h. 9.00 | 12.00 |

DICHIARAZIONI DEI REDDITI MOD. 740 SEDI E ORARI DAL 2 AL 25 MAGGIO

I lavoratori dipendenti o/e pensionati che desiderano avvalersi dell'assistenza per compilazione del Mod. 740 sono invitati a rivolgersi alle nostre sedi sindacali nei giorni e negli orari previsti dal seguente calendario.

| | | |
|-------------------------------------------|----------|-------|
| AOSTA | | |
| tutti i giorni feriali dal 2 al 25 maggio | h. 9.00 | 12.00 |
| | 14.30 | 18.00 |
| COGNE | | |
| venerdì 13 maggio | h. 9.00 | 12.00 |
| MORGEX | | |
| giovedì 12 maggio | h. 9.00 | 12.00 |
| CHATILLON | | |
| tutti i lunedì e giovedì | h. 9.00 | 12.00 |
| VALTOURNENCHE | | |
| martedì 3 maggio | | |
| martedì 17 maggio | h. 9.00 | 12.00 |
| VERRES | | |
| lunedì | h. 9.00 | 12.00 |
| | h. 14.30 | 18.00 |
| venerdì | h. 9.00 | 12.00 |
| PONT-SAINT-MARTIN | | |
| lunedì | h. 14.30 | 18.00 |
| mercoledì | h. 9.00 | 12.00 |
| venerdì | h. 14.30 | 18.00 |
| HONE | | |
| giovedì 12 maggio | | |
| giovedì 19 maggio | h. 9.00 | 12.00 |

ATTENZIONE

Tutti gli iscritti che desiderano avvalersi dell'assistenza fiscale del SAVT, per le dichiarazioni dei redditi, debbono rivolgersi alle nostre sedi esclusivamente nei periodi e negli orari riportati nelle tabelle di questa pagina del Reveil Social.

E' assolutamente importante che i contribuenti, proprietari di immobili, verifichino se nei comuni in cui sono siti i fabbricati vi sono state variazioni delle rendite catastali. Qualora ciò si sia verificato si dovrà provvedere a fornire le rendite catastali aggiornate. Sarà pertanto necessario recarsi al catasto, o ai competenti uffici comunali, per la rideterminazione degli importi relativi alle rendite che potranno risultare diverse rispetto a quelle dell'anno scorso.

SAVT - ENERGIE 1994

Il servizio assistenza per gli elettrici e/o ARCA, nelle sedi di Verrès e Pont-Saint-Martin, sarà operativo anche quest'anno con il seguente calendario:

| | | |
|------------------|----------------|-----------|
| gennaio | giovedì | 27 |
| febbraio | giovedì | 17 |
| marzo | giovedì | 10 |
| aprile | giovedì | 21 |
| maggio | giovedì | 12 |
| giugno | giovedì | 23 |
| luglio | giovedì | 14 |
| agosto | giovedì | 4 |
| settembre | giovedì | 15 |
| ottobre | giovedì | 27 |
| novembre | giovedì | 17 |
| dicembre | giovedì | 29 |

Gli orari delle sedi saranno i seguenti:

| | | |
|-------------------|----------------------|------------------|
| VERRES | (tel. 0125 - 920425) | h. 9.00 - 11.00 |
| PONT-SAINT-MARTIN | (tel. 0125 - 804383) | h. 12.00 - 15.00 |

N.B. La sede di Pont-Saint-Martin si trova attualmente in via della Repubblica 13.